



Office of the Registrar-General
Consumer Protection Division
1203-155 Carlton, Winnipeg, Manitoba, Canada R3C 3H8
T 204-945-0300 F 204-945-4009

Bureau du registraire général
Protection du Consommateur
155, Carlton, pièce 1203 (Manitoba) Canada R3C 3H8
Tél. 204-945-0300 Téléc. 204-945-4009

Date: *December 5, 2017*

Date : *5 décembre 2017*

To: *All Clients of the Manitoba Land Titles System*

Destinataires : *Tous les clients du système de titres fonciers du Manitoba*

Re: *Approval of Form 30 – Correction to Statutory Evidence*

Objet : *Approbation de la formule 30 – Correction de la preuve solennelle*

In order to facilitate the electronic submission of land titles documents, and in particular the smart eForms, the Registrar-General's correction policy needs to be amended. The amendment is necessary to allow for the correction of evidence required by certain pieces of legislation. This will include evidence under *The Homesteads Act, The Farm Lands Ownership Act and The Tax Administration and Miscellaneous Taxes Act*. The amendment will allow for the correction of evidence that is insufficient, missing or incorrect.

Afin de faciliter l'envoi électronique des documents relatifs à des titres fonciers, et en particulier des formules électroniques intelligentes, la politique en matière de correction du registraire général doit être modifiée. La modification est nécessaire pour permettre la correction des preuves requises par certains textes législatifs, y compris la *Loi sur la propriété familiale, la Loi sur la propriété agricole et la Loi sur l'administration des impôts et des taxes et divers impôts et taxes*. La modification permettra la correction des preuves insuffisantes, manquantes ou erronées.

The correction policy is hereby amended to allow for the correction of evidence required by legislation where that evidence is insufficient, missing or incorrect provided the correction is made using the Form 30, Correction to Statutory Evidence. A copy of that form is attached and is hereby approved.

La politique en matière de correction est modifiée par la présente afin de permettre la correction des preuves requises par des dispositions législatives lorsque ces preuves sont insuffisantes, manquantes ou erronées, à condition que la correction soit faite à l'aide de la formule 30 – Correction de la preuve solennelle. Une copie de cette formule est jointe et approuvée par la présente.

The most recent version of the form should be used at all times. It can be found on The Property Registry's website at: www.tprmb.ca/tpr/land_titles/lto_offices/forms.html

Il faut toujours utiliser la version la plus récente de la formule, que l'on trouve sur le site Web de l'Office d'enregistrement des titres et des instruments au www.tprmb.ca/tpr/land_titles/lto_offices/forms.fr.html

This form must be signed by the person required to provide the statutory evidence that requires correction. This form cannot be signed by that person's solicitor and agent. The form does not need to be witnessed.

Cette formule doit être signée par la personne tenue de fournir la preuve statutaire qui doit être corrigée. Cette formule ne peut pas être signée par l'avocat et le mandataire de cette personne. Elle n'a cependant pas besoin de témoins.

Please accompany this form upon submission with a letter identifying that the evidence in the Form 30 is intended to replace or supplement the evidence that is insufficient, missing or incorrect.

Because Form 30 is an approved form under *The Real Property Act*, any evidence provided in it has the same effect and validity as an oath, affidavit, affirmation, or statutory declaration, administered, sworn, affirmed or made under *The Manitoba Evidence Act*. See section 194 of *The Real Property Act*.

This form can be used to correct evidence in any land titles document and is not restricted to use with the smart eForms.

Lorsque vous enverrez cette formule, veuillez y joindre une lettre indiquant que la preuve figurant sur la formule 30 est destinée à remplacer ou à compléter la preuve qui est insuffisante, manquante ou erronée.

Étant donné que la formule 30 est approuvée aux termes de la *Loi sur les biens réels*, toute preuve qu'elle contient emporte les mêmes effets que s'il s'agissait d'une déclaration sous serment, d'un affidavit ou d'une déclaration solennelle faite aux termes de la *Loi sur la preuve au Manitoba*. Voir l'article 194 de la *Loi sur les biens réels*.

Cette formule peut être utilisée pour corriger la preuve dans tout document relatif à des titres fonciers et son usage n'est pas limité aux formules électroniques intelligentes.

Le registraire général



Barry C. Effler
Registrar-General

CORRECTION TO STATUTORY EVIDENCE Form 30.0

TO THE DISTRICT REGISTRAR

Request to correct the statutory evidence contained in instrument number _____ / _____ that was insufficient, missing or incorrect.

I hereby request that the following evidence be inserted into the instrument in respect of evidence that was insufficient, missing or incorrect:

IMPORTANT NOTICE

The evidence given in this document has the same effect and validity as if given under oath or in an affidavit, affirmation or statutory declaration.

The form of this correction document has been approved by the Registrar-General pursuant to section 193.1 of *The Real Property Act*.

Section 194 of *The Real Property Act* provides as follows:

194 Any statement set out in a document, in an approved form, and signed by the party making the statement has the same effect and validity as an oath, affidavit, affirmation, or statutory declaration, administered, sworn, affirmed or made under *The Manitoba Evidence Act*.

I am one of the parties to this instrument or an attorney under a power of attorney or an officer or authorized employee of one of the parties to this instrument.

I am the correct (authorized) person to be giving this evidence and I have personal knowledge of the matters set out in this evidence.

This evidence is true and correct.

.....
name signature date (YYYY/MM/DD) 20 / /

CORRECTION DE LA PREUVE SOLENNELLE Formule 30,0

À L'ATTENTION DU REGISTRAIRE DE DISTRICT

Demande de correction de la preuve solennelle contenue dans l'instrument n° _____ / _____ qui était insuffisante, manquante ou erronée.

Je demande par la présente que la preuve suivante soit insérée dans l'instrument, puisque la preuve était insuffisante, manquante ou erronée :

AVIS IMPORTANT

La preuve fournie dans le présent document emporte les mêmes effets que s'il s'agissait d'une déclaration sous serment, d'un affidavit ou d'une déclaration solennelle.

La formule de ce document de correction a été approuvée par le registraire général aux termes de l'article 193.1 de la *Loi sur les biens réels*.

L'article 194 de la *Loi sur les biens réels* énonce ce qui suit :

194 Les déclarations signées par leur auteur et figurant dans un document rédigé selon la formule approuvée emportent les mêmes effets que s'il s'agissait de déclarations sous serment, d'affidavits ou de déclarations solennelles faites aux termes de la *Loi sur la preuve au Manitoba*.

Je suis l'une des parties à cet instrument, un mandataire agissant en vertu d'une procuration, ou un dirigeant ou un employé autorisé de l'une des parties à cet instrument.

Je suis la personne appropriée (autorisée) pour fournir cette preuve et j'ai une connaissance personnelle des questions abordées dans celle-ci.

Cette preuve est véridique et exacte.

.....
nom

.....
signature

.....
date (AAAA/MM/JJ)